PROOFTEXTS
A JOURNAL OF JEWISH LITERARY HISTORY

EDITORS

Alan Mintz
The University of Maryland

David G. Roskies
The Jewish Theological Seminary of America

ASSOCIATE EDITORS

Yael Feldman
Columbia University

Edward Greenstein
The Jewish Theological Seminary of America

Janet Hadda
University of California Los Angeles

James Kugel
Harvard University

David Stern
The University of Pennsylvania

Hana Wirth-Nesher
Lafayette College Tel Aviv University

CORRESPONDING EDITOR

Avigdor Shinan
The Hebrew University of Jerusalem

THE JOHNS HOPKINS UNIVERSITY PRESS

VOLUME 4 1984

ISSN 0272-9601
Copyright © 1984 by The Johns Hopkins University Press

All rights reserved. No portion of this journal may be reproduced, by any process or technique, without the formal consent of the editors and publisher. Copies of an article may be made for personal or internal use on the condition that the copier pay a fee of $1.00 per copy through the Copyright Clearance Center, Inc., 21 Congress Street, Salem, Massachusetts 01970, for copying beyond that permitted by Section 107 or 108 of the U.S. Copyright Law. This consent does not extend to other kinds of copying, such as copying for general distribution, for advertising or promotional purposes, for creating new collective works, or for resale. It is our policy to require the assignment of copyright from all contributors.

PROOFTEXTS is published in January, May, and September.

Composition by Bet Sha'ar Press, Inc.
Printing by Capital City Press.
This journal is printed on acid-free paper.

SUBSCRIPTION INFORMATION

Subscription Rates:

Individuals—$16, one year; $32, two years
Institutions—$28, one year; $56, two years;
Postage outside the U.S.—$3.25 per year

Please direct all subscription inquiries and business communications to the publisher:

The Johns Hopkins University Press
Journals Division
Baltimore, Maryland 21218

INFORMATION FOR CONTRIBUTORS

PROOFTEXTS follows generally the University of Chicago Press *Manual of Style* (12th revised edition) but issues its own style sheet outlining exceptions and providing guidelines for the transliteration of Hebrew and Yiddish.

Contributors are asked to submit *four* copies of their manuscript and are encouraged to consult the editors about the design of their proposed submission. Manuscripts should be double spaced, should carry notes at the end and should be accompanied by a stamped return envelope.

Submissions from Israelis are invited *in Hebrew*. If a manuscript is accepted, PROOFTEXTS will take responsibility for having it translated. PROOFTEXTS publishes only original material. Publication of an article or portions thereof in Hebrew is permitted only after the appearance of the English version in PROOFTEXTS, and only with clear acknowledgement to prior publication in PROOFTEXTS.

Contributors will receive thirty-five gratis reprints.

Address all editorial correspondence to:

PROOFTEXTS: A Journal of Jewish Literary History
The Meyerhoff Center for Jewish Studies
The University of Maryland
College Park, MD 20742

PROOFTEXTS

VOLUME 4 1984

Author Index

ABRAMSON, GLENDA. Amichai's God 111

BARTH, LEWIS M. Recent Studies in Aggadah 204

EINBINDER, SUSAN. Alter vs. Frye: Which Bible? 301

FRIEDBERG, MAURICE. The Jewish Search in Russian Literature 93

GELLER, STEPHEN A. The Song of Songs: Recent Readings 308

GRUMET, ELINOR. The Apprenticeship of Lionel Trilling 153

HADDA, JANET. Suicide in Yiddish Literature: Vehicle and Vision 175

JAGENDORF, ZVI. "In the morning, behold, it was Leah": Genesis and the Reversal of Sexual Knowledge 187

LAVINE, STEVEN D. Introducton [to Vol. 4 No. 1] 1

LESLEY, ARTHUR M. *Sefer nofet tsufim* and the Study of Rhetoric 312

LEVI, PRIMO. Beyond Survival 9

MICHAEL, SAMI. On Being an Iraqi-Jewish Writer in Israel 23

MINTZ, ALAN. On the Tel Aviv School of Poetics 215

MIRON, DAN. Modern Hebrew Literature: Zionist Perspectives and Israeli Realities 49

NORICH, ANITA. Portraits of the Artist in Three Novels by Sholem Aleichem 237

ROUMANI, JUDITH. The Portable Homeland of North African Jewish Fiction: Ryvel and Koskas 253

SCHARF GOLD, NILI. Images in Transformation in the Recent Poetry of Amichai 141

SCHEINDLIN, RAYMOND P. A Miniature Anthology of Medieval Hebrew Wine Songs 269
SOKOLOFF, NAOMI B. On Amichai's *El malei raḥamim* 127
SOSNOWSKI, SAÚL. Latin American Jewish Writers: A Bridge toward History 71
STERN, DAVID. Moses-cide: Midrash and Contemporary Literary Criticism 193
WISSE, RUTH R. Afterword [to Vol. 4 No. 1] 107
———. Two Jews Talking: A View of Modern Yiddish Literature 35

PROOFTEXTS

VOLUME 4 1984

Subject Index

BIBLE

EINBINDER, SUSAN. Alter vs. Frye: Which Bible? 301

GELLER, STEPHEN A. The Song of Songs: Recent Readings 308

JAGENDORF, ZVI. "In the morning, behold, it was Leah": Genesis and the Reversal of Sexual Knowledge 187

MIDRASH AND RABBINIC LITERATURE

BARTH, LEWIS M. Recent Studies in Aggadah 204

STERN, DAVID. Moses-cide: Midrash and Contemporary Literary Criticism 193

MEDIEVAL JEWISH LITERATURE

LESLEY, ARTHUR M. *Sefer nofet tsufim* and the Study of Rhetoric 312

SCHEINDLIN, RAYMOND P. A Miniature Anthology of Medieval Hebrew Wine Songs 269

MODERN HEBREW AND YIDDISH LITERATURE

ABRAMSON, GLENDA. Amichai's God 111

HADDA, JANET. Suicide in Yiddish Literature: Vehicle and Vision 175

MICHAEL, SAMI. On Being an Iraqi-Jewish Writer in Israel 23

MIRON, DAN. Modern Hebrew Literature: Zionist Perspectives and Israeli Realities 49

NORICH, ANITA. Portraits of the Artist in Three Novels by Sholem Aleichem 237

SCHARF GOLD, NILI. Images in Transformation in the Recent Poetry of Amichai 141

SOKOLOFF, NAOMI B. On Amichai's *El malei raḥamim* 127

WISSE, RUTH R. Two Jews Talking: A View of Modern Yiddish Literature 35

AMERICAN, EUROPEAN AND NORTH AFRICAN JEWISH LITERATURE

FRIEDBERG, MAURICE. The Jewish Search in Russian Literature 93

GRUMET, ELINOR. The Apprenticeship of Lionel Trilling 153

LAVINE, STEVEN D. Introducton [to Vol. 4 No. 1] 1

LEVI, PRIMO. Beyond Survival 9

ROUMANI, JUDITH. The Portable Homeland of North African Jewish Fiction: Ryvel and Koskas 253

SOSNOWSKI, SAÚL. Latin American Jewish Writers: A Bridge toward History 71

WISSE, RUTH R. Afterword [to Vol. 4 No. 1] 107

LITERARY THEORY AND CRITICISM

MINTZ, ALAN. On the Tel Aviv School of Poetics 215